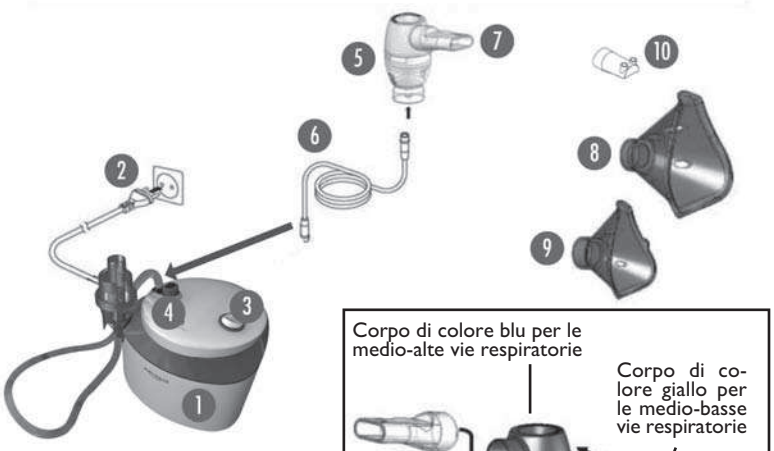
APPARECCHIO PER AEROSOL

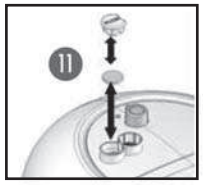
COMPACT

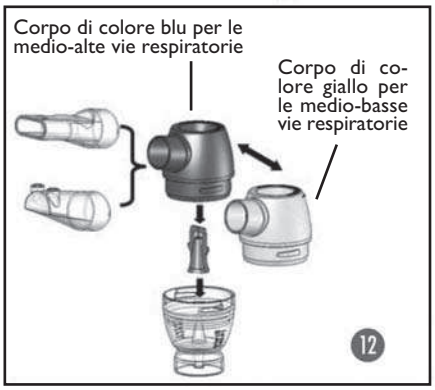
AEROSOL A PISTONE

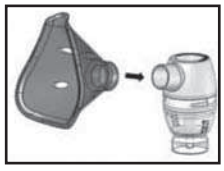
LINEA F®

SISTEMA COMPATTO PER AEROSOLTERAPIA AD ARIA COMPRESSA









1 Vano del compressore
2 Cavo alimentazione
3 Interruttore ON/OFF
4 Comparto filtro aria
5 Nebulizzatore
6 Tubo collegamento aria
7 Boccaglio
8 Mascherina adulti
9 Mascherina pediatrica
10 Erogatore nasale
11 Sostituzione del filtro aria
12 Assemblaggio del kit di nebulizzazione

SISTEMA COMPATTO PER AEROSOLTERAPIA AD ARIA COMPRESSA

Gentile Cliente,
Il suo nuovo apparecchio per aerosolterapia Compact è un sistema di alta qualità per la cura di asma, bronchite cronica, ed altre malattie respiratorie. L'aerosol Compact è capace di nebulizzare il farmaco in particelle specifiche per un trattamento mirato e quindi ottenere una migliore efficacia terapeutica. L'operazione e utilizzazione dell'apparecchio è semplice. Tutti i farmaci liquidi comuni per aerosolterapia possono essere utilizzati. Per comprendere il funzionamento di questo strumento, La preghiamo di leggere le istruzioni d'uso e di prestare particolare attenzione alle informazioni sulla sicurezza. Vogliamo che Lei sia soddisfatto/a dell'apparecchio per aerosolterapia Compact. Per ulteriori domande chieda al Suo farmacista o rivenditore di fiducia.

IMPORTANTI MISURE PRECAUZIONALI

Questo dispositivo deve essere usato esclusivamente come descritto in questo manuale. Il produttore non può essere ritenuto responsabile di danni causati da un'applicazione non corretta. Il dispositivo non è adatto per anestesia e ventilazione polmonare.
Il dispositivo deve essere utilizzato solo con gli accessori originali indicati nel manuale di istruzione. Non usare il dispositivo se si ritiene che sia danneggiato o se si nota qualcosa di strano. Non aprire mai il dispositivo. Questo dispositivo comprende componenti delicati e deve essere trattato con attenzione. Osservare le condizioni di stoccaggio e funzionamento descritte nel capitolo «Specifiche tecniche».
Proteggere il dispositivo da:
- acqua e umidità
- temperature estreme
- urti e cadute
- contaminazione e polvere
- luce solare diretta
- caldo e freddo.

Utilizzare l'apparecchio solo con farmaci prescritti dal proprio medico e seguire le istruzioni di dosaggio, durata e frequenza della terapia indicati dal proprio medico. Tutti gli accessori devono essere usati per una sola persona. Non inclinare l'ampolla nebulizzatrice oltre 60°.

- Non lasciare usare questo dispositivo da bambini senza supervisione, alcune parti sono piccole e potrebbero essere ingerite.

⚠ L'utilizzo di questo apparecchio non sostituisce la consultazione dal proprio medico.

PREPARAZIONE E UTILIZZO DELL'APPARECCHIO

- Prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta, si raccomanda di pulirlo come descritto nella sezione «Pulizia e disinfezione».
- Assemblare il kit di nebulizzazione **(12)**. Assicurarsi che tutte le parti siano complete.
- Versare la quantità di farmaco indicata dal proprio medico nell'ampolla-nebulizzatore. Assicurarsi di non eccedere il livello massimo.
- Connettere il nebulizzatore con il tubo aria **(6)** al compressore **(1)** e inserire il cavo di alimentazione **(2)** nella presa di corrente.
- Per accendere l'apparecchio, premere l'interruttore ON/OFF **(3)** sulla posizione «I». Mettere in bocca il boccaglio **(7)** o appoggiare la mascherina alla faccia facendo attenzione che copra bocca e naso.
  – L'uso del boccaglio migliora l'apporta di soluzione aerosolica del farmaco ai polmoni.
  – Utilizzare il boccaglio **(7)** la mascherina per adulti **(8)** o la mascherina pediatrica **(9)** o la forcella nasale **(10)** come prescritto dal medico. Inspirare ed espirare tranquillamente durante il trattamento. Sedere in posizione rilassata con la parte superiore del corpo dritta. Non sdraiarsi durante l'inalazione. Interrompere l'inalazione in caso di malore.
- Dopo aver completato la seduta inalatoria come raccomandato dal proprio medico, posizionare l'interruttore ON/OFF **(3)** in posizione «O» per spegnere l'apparecchio e staccare la spina dalla rete di alimentazione.
- Svuotare il farmaco rimanente dall'ampolla nebulizzatore e pulire l'apparecchio come descritto nella sezione «Pulizia e disinfezione».

SCEGLIERE FRA 2 DIVERSE POTENZE DI NEBULIZZAZIONE

Il nebulizzatore genera un aerosol con caratteristiche variabili, adattabili alla patologia respiratoria del paziente, è in grado di produrre un aerosol con caratteristiche granulometriche che consentono di trasportare il quantitativo massimo di farmaco nel tratto respiratorio da trattare. Scegliere una delle 2 seguenti impostazioni di trattamento terapeutico sostituendo il top dell'ampolla:

- ***Tratto superiore (top di colore blu),*** il diametro aerodinamico delle particelle sarà 2,4 µm
- ***Tratto inferiore (top di colore giallo),*** il diametro aerodinamico delle particelle sarà 0,7 µm

PULIZIA E DISINFEZIONE

- Pulire attentamente tutte le componenti e rimuovere residui di farmaco e possibili impurità dopo ogni trattamento.Il vano compressore **(1)** e il tubo dell'aria **(6)** vanno puliti con un panno pulito e umido.
- Pulire sempre bene le mani prima di procedere alla pulizia e disinfezione degli accessori.
- Non esporre il compressore all'acqua o al calore.
- Sostituire il tubo aria per il trattamento quando si passa ad un nuovo paziente o in caso di impurità.

⚠ Staccare la spina dalla rete di alimentazione prima della pulizia.

Pulizia con acqua
Pulire tutti i componenti del nebulizzatore (eccetto il tubo aria) con acqua corrente (max. 60 °C) per circa 5 minuti aggiungendo, se necessario, una piccola quantità di detergente seguendo il dosaggio e le limitazioni previste dal produttore del detergente. Sciacquare accuratamente facendo attenzione che tutti i residui siano rimossi e lasciare asciugare.
Disinfezione
Tutti i componenti (eccetto il tubo aria) possono essere disinfettati con disinfettanti chimici utilizzando dosi e limitazioni previste dal produttore del disinfettante. I disinfettanti sono generalmente acquistabili in farmacia o presso il proprio rivenditore di fiducia.
Sterilizzazione a vapore
Tutti i componenti del nebulizzatore (eccetto il tubo aria e le mascherine) possono essere sterilizzati a vapore fino 121 °C (20 min.) o 134 °C (7 min.). EN554/ISO1134. L'apparecchio di sterilizzazione deve essere conforme alle norme EN868/ISO11607 e deve essere adatto alla sterilizzazione a vapore. Dopo la sterilizzazione lasciare sempre raffreddare i componenti fino a temperatura ambiente prima di un ulteriore uso. Non ripetere il ciclo di sterilizzazione quando i componenti sono ancora caldi.

MANUTENZIONE, CONSERVAZIONE E SERVIZIO

I pezzi di ricambio possono essere acquistati dal proprio rivenditore di fiducia o in farmacia.
Si consiglia la sostituzione del nebulizzatore dopo 100 - 120 applicazioni o dopo circa 20 cicli di sterilizzazione. Verificare sempre che il filtro sia costantemente pulito e sostituirlo subito se sporco o dopo un massimo di 70 applicazioni. Filtri di ricambio vengono forniti con l'apparecchio. Per sostituire il filtro, aprire il comparto del filtro aria **(4)** sotto l'apparecchio e cambiare il filtro **(11)**.

MALFUNZIONAMENTO E AZIONI DA INTRAPRENDERE

L'apparecchio non si accende
Accertare che la spina **(2)** sia ben inserita nella presa di corrente. Accertarsi che l'interruttore ON/OFF **(3)** sia in posizione di acceso «I». L'apparecchio si è spento automaticamente in seguito a temperatura elevata. Attendere fino a che si sia raffreddato e provare di nuovo.
La nebulizzazione è debole o inesistente
Accertarsi che il tubo aria **(6)** sia connesso correttamente ai due estremi. Assicurarsi che il tubo aria non sia schiacciato, piegato, sporco o ostruito. Se necessario, sostituirlo con uno nuovo. Assicurarsi che il nebulizzatore **(5)** sia correttamente assemblato **(12)**.
Accertare che il farmaco sia stato aggiunto nel nebulizzatore **(5)**.

SPECIFICHE TECNICHE

Elettrocompressore pistone con protettore termico
Voltaggio Nominale: Vedi etichetta dati
Dimensioni: 143x155x110 mm
Peso: 1.1 Kg approx.
Apparecchio per uso intermittente: 20/40 min. I/0
MDD 93/42/EEC - Classe di rischio IIa
Pressione massima: 185 kPa
Portata d'aria: 10 Lt/min
Rumorosità: 58 dBA (EN13544-1)
Nebulizzazione: Top Medio/Basse vie aeree 0,20 ml/min
Nebulizzazione: Top Medio/alte vie aeree 0,25 ml/min
Pressione d'esercizio: 60 kPa (0.6bar)
Flusso operativo: 5 l/min
Tratto superiore (top di colore blu): MMAD 2,4 µm GSD: 1,43 µm
Tratto inferiore (top di colore giallo): MMAD 0,7 µm GSD: 1,56 µm

FABBRICANTE:

CE 0434

3A HEALTH CARE S.R.L.
Via Marziale Cerutti 90/F,
25017 Lonato (BS) - ITALY

SIMBOLOGIA

Apparecchio di classe II

Apparecchio di tipo B

Interruttore spento

Interruttore acceso

Corrente alternata

Non utilizzare l'apparecchio mentre si fa il bagno o la doccia

Leggere attentamente le istruzioni prima di utilizzare questo dispositivo

CERTIFICATO DI GARANZIA

Valevole 36 mesi dalla data di vendita

Data di vendita..... Lotto n°.....
Rivenditore (timbro e firma)

GARANZIA

Questo dispositivo è coperto da una garanzia di **3 anni** dalla data dell'acquisto. Questa garanzia è valida solo in presenza dell'apposito tagliando compilato con nome e indirizzo del rivenditore, il numero di lotto dello strumento, la data d'acquisto e la ricevuta d'acquisto (scontrino fiscale, fattura). La garanzia copre solo il compressore. Le parti di ricambio quali il nebulizzatore, le mascherine, il boccaglio, il tubo aria, e i filtri non sono inclusi.
L'apertura o la manomissione del dispositivo invalidano la garanzia. La garanzia non copre danni causati da trattamento improprio, incidenti o inosservanza delle istruzioni per l'uso. Per ulteriori domande o informazioni rivolgersi al farmacista, al rivenditore di fiducia.

DESCRIZIONE GUASTO

.....

.....

.....

.....

.....

AVVERTENZE PER IL CORRETTO SMALTIMENTO DEL PRODOTTO AI SENSI DELLA DIRETTIVA EUROPEA 2002/95CE - 2002/96CE -2003/108CE. Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà, pertanto, conferire l'apparecchiatura giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici, oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dismessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al dlgs. n. 22/1997" (art. 50 e seguenti del dlgs. n. 22/1997).

Numero Verde
800 123 915

I nostri operatori sono a tua disposizione per l'assistenza in garanzia e per informazioni esclusivamente di tipo tecnico e di utilizzo del prodotto.

ORARI: lun-ven 8:30-20:30,
sab 9:00-13:00, 14:00-18:00

3A HEALTH CARE S.r.l.
Via Marziale Cerutti 90/F
25017 Lonato (BS) - Italy

626010 01

3A2544 Rev.00 del 30/03/2011